

Amtsblatt

der Europäischen Union

C 269



Ausgabe
in deutscher Sprache

Mitteilungen und Bekanntmachungen 56. Jahrgang
18. September 2013

<u>Informationsnummer</u>	Inhalt	Seite
IV <i>Informationen</i>		
INFORMATIONEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN STELLEN DER EUROPÄISCHEN UNION		
Europäische Kommission		
2013/C 269/01	Euro-Wechselkurs	1
INFORMATIONEN DER MITGLIEDSTAATEN		
2013/C 269/02	Aktualisierung der Richtbeträge für das Überschreiten der Außengrenzen gemäß Artikel 5 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 562/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex) (ABl. C 247 vom 13.10.2006, S. 19; ABl. C 153 vom 6.7.2007, S. 22; ABl. C 182 vom 4.8.2007, S. 18; ABl. C 57 vom 1.3.2008, S. 38; ABl. C 134 vom 31.5.2008, S. 19; ABl. C 37 vom 14.2.2009, S. 8; ABl. C 35 vom 12.2.2010, S. 7; ABl. C 304 vom 10.11.2010, S. 5; ABl. C 24 vom 26.1.2011, S. 6; ABl. C 157 vom 27.5.2011, S. 8; ABl. C 203 vom 9.7.2011, S. 16; ABl. C 11 vom 13.1.2012, S. 13; ABl. C 72 vom 10.3.2012, S. 44; ABl. C 199 vom 7.7.2012, S. 8; ABl. C 298 vom 4.10.2012, S. 3; ABl. C 56 vom 26.2.2013, S. 13 und ABl. C 98 vom 5.4.2013, S. 3)	2
2013/C 269/03	Liquidationsverfahren — Entscheidung zur Eröffnung des Liquidationsverfahrens in Sachen ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΝΩΣΙΣ Α.Α.Ε. (International Union Insurances SA) (Öffentliche Bekanntmachung nach Artikel 14 der Richtlinie 2001/17/EG des Europäischen Parlaments und des Rates über die Sanierung und Liquidation von Versicherungsunternehmen)	3
2013/C 269/04	Angaben der Mitgliedstaaten zur Schließung von Fischereien	4
2013/C 269/05	Angaben der Mitgliedstaaten zur Schließung von Fischereien	4
2013/C 269/06	Angaben der Mitgliedstaaten zur Schließung von Fischereien	5

DE

Preis:
3 EUR

IV

(Informationen)

INFORMATIONEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN
STELLEN DER EUROPÄISCHEN UNION

EUROPÄISCHE KOMMISSION

Euro-Wechselkurs ⁽¹⁾

17. September 2013

(2013/C 269/01)

1 Euro =

Währung	Kurs	Währung	Kurs		
USD	US-Dollar	1,3356	AUD	Australischer Dollar	1,4279
JPY	Japanischer Yen	132,44	CAD	Kanadischer Dollar	1,3774
DKK	Dänische Krone	7,4572	HKD	Hongkong-Dollar	10,3564
GBP	Pfund Sterling	0,83970	NZD	Neuseeländischer Dollar	1,6249
SEK	Schwedische Krone	8,6352	SGD	Singapur-Dollar	1,6833
CHF	Schweizer Franken	1,2375	KRW	Südkoreanischer Won	1 446,12
ISK	Isländische Krone		ZAR	Südafrikanischer Rand	13,1380
NOK	Norwegische Krone	7,8655	CNY	Chinesischer Renminbi Yuan	8,1759
BGN	Bulgarischer Lew	1,9558	HRK	Kroatische Kuna	7,6095
CZK	Tschechische Krone	25,718	IDR	Indonesische Rupiah	14 935,24
HUF	Ungarischer Forint	299,13	MYR	Malaysischer Ringgit	4,3327
LTL	Litauischer Litas	3,4528	PHP	Philippinischer Peso	58,194
LVL	Lettischer Lat	0,7027	RUB	Russischer Rubel	43,1500
PLN	Polnischer Zloty	4,2208	THB	Thailändischer Baht	42,379
RON	Rumänischer Leu	4,4808	BRL	Brasilianischer Real	3,0395
TRY	Türkische Lira	2,6839	MXN	Mexikanischer Peso	17,2693
			INR	Indische Rupie	84,6400

⁽¹⁾ Quelle: Von der Europäischen Zentralbank veröffentlichter Referenz-Wechselkurs.

INFORMATIONEN DER MITGLIEDSTAATEN

Aktualisierung der Richtbeträge für das Überschreiten der Außengrenzen gemäß Artikel 5 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 562/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex) (ABl. C 247 vom 13.10.2006, S. 19; ABl. C 153 vom 6.7.2007, S. 22; ABl. C 182 vom 4.8.2007, S. 18; ABl. C 57 vom 1.3.2008, S. 38; ABl. C 134 vom 31.5.2008, S. 19; ABl. C 37 vom 14.2.2009, S. 8; ABl. C 35 vom 12.2.2010, S. 7; ABl. C 304 vom 10.11.2010, S. 5; ABl. C 24 vom 26.1.2011, S. 6; ABl. C 157 vom 27.5.2011, S. 8; ABl. C 203 vom 9.7.2011, S. 16; ABl. C 11 vom 13.1.2012, S. 13; ABl. C 72 vom 10.3.2012, S. 44; ABl. C 199 vom 7.7.2012, S. 8; ABl. C 298 vom 4.10.2012, S. 3; ABl. C 56 vom 26.2.2013, S. 13 und ABl. C 98 vom 5.4.2013, S. 3)

(2013/C 269/02)

Die Veröffentlichung der Richtbeträge für das Überschreiten der Außengrenzen gemäß Artikel 5 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 562/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 15. März 2006 über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex) erfolgt unter Zugrundelegung der von den Mitgliedstaaten entsprechend Artikel 34 des Schengener Grenzkodex an die Kommission übermittelten Angaben.

Neben der Veröffentlichung dieser Daten im Amtsblatt wird eine monatlich aktualisierte Fassung auf der Website der Generaldirektion für Inneres zur Verfügung gestellt.

KROATIEN

Ausländer, die in einer diplomatischen Vertretung, d. h. in einem Konsulat der Republik Kroatien oder im Konsulat eines anderen Landes, mit dem die Republik Kroatien einen Vertrag über die Vertretung bei der Erteilung von Visa geschlossen hat, einen Visumantrag stellen, müssen nachweisen, dass sie über ausreichend Mittel zur Bestreitung ihres Lebensunterhalts während ihres Aufenthalts in der Republik Kroatien sowie für die Rückreise in das Land, aus dem sie gekommen sind, oder für die Weiterreise in das Drittland verfügen.

Bei der Einreise in die Republik Kroatien ist die für die Grenzkontrolle zuständige Behörde befugt, von Ausländern die Vorlage von Mitteln zur Bestreitung ihres Lebensunterhalts während ihres Aufenthalts in der Republik Kroatien sowie für die Rückreise in das Land, aus dem sie gekommen sind, oder für die Weiterreise in das Drittland zu verlangen.

Der Betrag der in den vorstehenden Absätzen 1 und 2 genannten Mittel entspricht dem Gegenwert von 100 EUR (hundert Euro) pro Tag des beabsichtigten Aufenthalts in der Republik Kroatien.

Ist der Ausländer im Besitz eines beglaubigten Bürgerschaftsschreibens einer natürlichen oder juristischen Person aus der Republik Kroatien, eines Belegs über ein bezahltes Reisearrangement oder eines ähnlichen Dokuments, muss er nachweisen, dass er pro Tag seines beabsichtigten Aufenthalts in der Republik Kroatien über Mittel im Gegenwert von 50 EUR (fünfzig Euro) verfügt.

Liquidationsverfahren**Entscheidung zur Eröffnung des Liquidationsverfahrens in Sachen ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΝΩΣΙΣ Α.Α.Ε.
(International Union Insurances SA)**

(Öffentliche Bekanntmachung nach Artikel 14 der Richtlinie 2001/17/EG des Europäischen Parlaments und des Rates über die Sanierung und Liquidation von Versicherungsunternehmen)

(2013/C 269/03)

Versicherungsunternehmen	ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΝΩΣΙΣ Α.Α.Ε. (International Union Insurances SA) Sitz: Iliia Iliou 66 117 44 Athens GREECE
Datum, Inkrafttreten und Art des Beschlusses	Beschluss 84/1 vom 16. Juli 2013 des Ausschusses für Kredit- und Versicherungsangelegenheiten der <i>Bank of Greece</i> über den endgültigen Entzug der Zulassung des Unternehmens und dessen Liquidation. Tag des Inkrafttretens: 16. Juli 2013
Zuständige Behörde	<i>Bank of Greece, Department of Private Insurance Supervision</i> (Direktion „Aufsicht über private Versicherungsgesellschaften“) Adresse: E. Venizelos Avenue 21 102 50 Athens GREECE
Aufsichtsbehörde	<i>Bank of Greece, Department of Private Insurance Supervision</i> (Direktion „Aufsicht über private Versicherungsgesellschaften“) Adresse: E. Venizelos Avenue 21 102 50 Athens GREECE
Bestellter Liquidator	Antigoni Vafeidou (Liquidationsbeauftragter) Adresse: Pindarou 12 106 71 Athens GREECE
Geltendes Recht	Maßgebliches Recht: Artikel 3(3), 7 bis 9, 17(a) bis 17(c) der Verordnung 400/1970

Angaben der Mitgliedstaaten zur Schließung von Fischereien

(2013/C 269/04)

Gemäß Artikel 35 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 1224/2009 des Rates vom 20. November 2009 zur Einführung einer gemeinschaftlichen Kontrollregelung zur Sicherstellung der Einhaltung der Vorschriften der gemeinsamen Fischereipolitik ⁽¹⁾ wurde beschlossen, die Fischerei wie nachstehend beschrieben zu schließen:

Datum und Uhrzeit der Schließung	20.8.2013
Dauer	20.8.2013-31.12.2013
Mitgliedstaat	Portugal
Bestand oder Bestandsgruppe	BET/ATLANT
Art	Großaugenthun (<i>Thunnus obesus</i>)
Gebiet	Atlantik
Typ des betreffenden Fischereifahrzeugs	—
Referenznummer	43/TQ40

⁽¹⁾ ABl. L 343 vom 22.12.2009, S. 1.

Angaben der Mitgliedstaaten zur Schließung von Fischereien

(2013/C 269/05)

Gemäß Artikel 35 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 1224/2009 des Rates vom 20. November 2009 zur Einführung einer gemeinschaftlichen Kontrollregelung zur Sicherstellung der Einhaltung der Vorschriften der gemeinsamen Fischereipolitik ⁽¹⁾ wurde beschlossen, die Fischerei wie nachstehend beschrieben zu schließen:

Datum und Uhrzeit der Schließung	17.8.2013
Dauer	17.8.2013-31.12.2013
Mitgliedstaat	Frankreich
Bestand oder Bestandsgruppe	RED/51214D.
Art	Rotbarsch (tiefer pelagischer Bestand) (<i>Sebastes</i> spp.)
Gebiet	EU- und internationale Gewässer des Gebiets V sowie internationale Gewässer der Gebiete XII und XIV
Typ des betreffenden Fischereifahrzeugs	—
Laufende Nummer	38/TQ40

⁽¹⁾ ABl. L 343 vom 22.12.2009, S. 1.

Angaben der Mitgliedstaaten zur Schließung von Fischereien

(2013/C 269/06)

Gemäß Artikel 35 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 1224/2009 des Rates vom 20. November 2009 zur Einführung einer gemeinschaftlichen Kontrollregelung zur Sicherstellung der Einhaltung der Vorschriften der gemeinsamen Fischereipolitik ⁽¹⁾ wurde beschlossen, die Fischerei wie nachstehend beschrieben zu schließen:

Datum und Uhrzeit der Schließung	26.8.2013
Dauer	26.8.2013-31.12.2013
Mitgliedstaat	Die Niederlande
Bestand oder Bestandsgruppe	MAC/*3A4BC
Art	Makrele (<i>Scomber scombrus</i>)
Gebiet	IIIa und IVbc
Typ des betreffenden Fischereifahrzeugs	—
Referenznummer	46/TQ40

⁽¹⁾ ABl. L 343 vom 22.12.2009, S. 1.

EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) bietet einen direkten und kostenlosen Zugang zum EU-Recht. Die Website ermöglicht die Abfrage des *Amtsblatts der Europäischen Union* und enthält darüber hinaus die Rubriken Verträge, Gesetzgebung, Rechtsprechung und Vorschläge für Rechtsakte.

Weitere Informationen über die Europäische Union finden Sie unter: <http://europa.eu>



Amt für Veröffentlichungen der Europäischen Union
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

DE